



# Joignez-vous à l'équipe du recensement!

## RECENSEMENT

### Le Recensement de 2011 embauche pour le dénombrement anticipé

Le recensement du Canada pour les résidents des régions éloignées et du nord du pays aura lieu entre février et avril 2011. Ces régions comprennent des parties du Yukon, des Territoires du Nord-Ouest, du Nunavut, du Labrador, du Québec, du Manitoba, de la Saskatchewan et de l'Alberta.

#### Quoi?

**Chefs d'équipe** : en tant que chef d'équipe, vous serez chargé de toutes les activités liées à la collecte des données de recensement d'un secteur désigné. Vous formerez, dirigerez et superviserez une équipe d'agents recenseurs.

**Agents recenseurs** : en tant qu'agent recenseur, vous travaillerez au sein de collectivités du nord du pays afin de repérer les logements sur les cartes et d'en dresser la liste en plus de remplir les questionnaires du recensement avec les résidents locaux.

#### Quand?

Les demandes seront acceptées à compter de novembre 2010 pour une période de travail entre février et la fin d'avril 2011.

#### Où?

Ces emplois hors bureau vous amèneront à travailler dans les régions éloignées et dans les collectivités du Nord du Canada.

#### Êtes-vous?

- âgé de 18 ans ou plus;
- citoyen canadien ou admissible à un emploi au Canada;
- intéressé à un emploi pour une courte période;
- résident d'une collectivité où l'on procédera à un dénombrement anticipé du recensement;
- disponible pour travailler dans les régions éloignées comme membre d'une équipe de dénombrement.

#### Remarque :

Les candidats doivent se soumettre à un test écrit, à une interview, à une vérification des références et obtenir une autorisation de sécurité de la GRC.

### Postulez en novembre 2010/Dénombrement anticipé

[www.recensement2011.gc.ca](http://www.recensement2011.gc.ca)

1-866-773-2011

ATS 1-800-363-7629





# Join the census team!

## CENSUS

### The 2011 Census is staffing early enumerator jobs

Canada's census for residents in remote and northern areas of the country will take place between February and April 2011. These areas include parts of Yukon, Northwest Territories, Nunavut, Labrador, Quebec, Manitoba, Saskatchewan and Alberta.

#### What?

**Crew leaders:** As a crew leader, you will be responsible for all activities related to the collection of the census information in an area. You will train, lead and supervise a team of enumerators.

**Enumerators:** As an enumerator, you will work in northern communities to identify and list dwellings on maps, and complete census questionnaires with local residents.

#### When?

Applications will be accepted as of November 2010. The work period is between February and the end of April 2011.

#### Where?

These non-office jobs will require you to work in northern communities and remote areas of Canada.

#### Are you?

- 18 years or older
- a Canadian citizen or eligible to work in Canada
- interested in short term work
- a resident of a community where early census enumeration is taking place
- available to work in remote locations as part of an enumeration team.

#### Note:

Candidates must pass a written test, interview, reference check, and RCMP security clearance.

### Apply November 2010 / Early Enumeration

[www.census2011.gc.ca](http://www.census2011.gc.ca)  
1-866-773-2011  
TTY 1-800-363-7629

